



# Родина

## СВЕТИ

ЗОЛОТОЙ  
ФОНА  
ПРЕССЫ  
2018

ОСНОВАНА В 1939 ГОДУ

9 АВГУСТА  
2018 ГОДА  
(МАЙРÆМЫ МÆЙ)  
ЧЕТВЕРГ  
(ЦЫППÆРÆМ)  
№ 63 (11599)

### ПРИЕМ ГРАЖДАН



## Для власти нет чужих проблем

**Поддержка предпринимательства, безопасность школьников, качественные дороги в сельской местности — эти вопросы были рассмотрены в ходе состоявшегося приема граждан, который провел Глава Северной Осетии Вячеслав БИТАРОВ.**

Руководитель республики оперативно отреагировал на ряд факторов, которые сдерживают развитие личного хозяйства **Сослана Зуймонова**, проживающего в Дигоре.

— Пытался участвовать в конкурсе на получение гранта. Но в связи с тем, что Дигора является городом, а не сельским поселением, мне отказали. Есть опыт выращивания овощей, есть планы по увеличению объемов, и многое из задуманного может получиться, если будут субсидии, — пояснил предприниматель.

Для разрешения ситуации Вячеслав Битаров дал поручение Ми-

нистерству экономического развития РСО-А и Агентству развития внимательно изучить бизнес-план и внести в него коррективы для соответствия требованиям, необходимым для получения гранта.

Другое поручение главы республики прозвучало после того, как учительница начальных классов средней школы № 3 г. Алагир **Мадина Кцоева** обратилась с просьбой заменить устаревшие светофоры возле учебного заведения.

— Во всех районах, и не только в Алагирском, местные власти должны принять исчерпывающие меры, чтобы к первому сентября привести в порядок пешеходные переходы и все технические устройства возле учебных заведений. Есть нормативные требования, которые изложены в поручении Президента России по улучшению дорожной безопасности, и они должны быть выполнены в срок и качественно, — подчеркнул Вячеслав Битаров.

В ходе приема житель Ардона **Александр Мистулов** поблагодарил главу республики за активные действия по реконструкции центральной районной больницы. Но вместе с тем горожанин обратил внимание на то, что требует неотложного ремонта участок дороги от больницы до средней школы № 3.

— Установлены точные сроки реконструкции лечебно-профилактического учреждения, и как только завершатся все работы, специалисты дорожного хозяйства обязательно решат проблему, волнующую местных жителей, — заверил заявитель Вячеслав Битаров.

Приняты решения о выделении из Резервного фонда Главы РСО-А средств для оказания материальной помощи семьям, находящимся в трудной жизненной ситуации. Долги за коммунальные услуги для семьи из Владикавказа, в которой трое детей и тяжелобольной мужчина, являются неподъемными, и к тому же значительная часть скромных доходов уходит на лекарства. Также будет оплачена multifunctional медицинская кровать для инвалида первой группы из Владикавказа.

— Для нас не может быть чужих проблем и вопросов, которые оставлены без внимания и решения. Должен быть исключен формальный подход, — сказал Вячеслав Битаров, подводя итоги личного приема.

Пресс-служба Главы и Правительства РСО-А.

### КОРОТКОЙ СТРОКОЙ

**НАЧАЛАСЬ УБОРКА ОВОЩЕЙ.** Земледельцы красногорского ООО "Родина" приступили к сбору овощей. В хозяйстве отведено под них 53 гектара. Хороший урожай обещают участки, на которых возделываются картофель, баклажаны, болгарский перец, лук. Овощеводы обеспечили всходам хороший уход, подкормили, регулярно пропалывали. В результате ожидается высокая урожайность гектара. Витаминную продукцию красногорцы реализуют на рынках Ардона и Владикавказа.

**ПАМЯТИ МОРСКИХ ПЕХОТИНЦЕВ.** В Алагире прошли мероприятия, посвященные памяти морских пехотинцев — защитников Суарского ущелья. В автопробеге, организованном республиканским Советом ДОСААФ и Советом ветеранов республики, приняли участие и представители Ардонского района, бывшие моряки **Таймураз Бязыров**, **Артур Цогоев** и другие. В докладе на торжественном митинге в музее защитников Суарского ущелья было названо имя уроженца Ардона, Героя Советского Союза **Григория Пасынкова**.

**ПРАЗДНИК ДЛЯ ДЕТЕЙ.** Глава Костаевского поселения **Арсен Гюев** и директор Дома культуры **Виталий Аладжиков** организовали замечательный праздник для сельской детворы. В гостях у ребят побывала компания из Челябинска, занимающаяся проведением развлекательных мероприятий. Дети вдоволь напрыгались на батуте, поиграли с ростовыми куклами, в дартс, купили игрушки и воздушные шары с изображением любимых героев мультфильмов, полакомились сладостями. Большую часть стоимости билетов на представление оплатила местная администрация.

**И СНОВА ПОБЕДА.** В республике стартовал второй круг первенства РСО-А по футболу. В матче 16-го тура встретились футбольные клубы "Ардон" (Ардон) и "Спартак" (Алагир). Игра закончилась со счетом 3:0 в пользу ардонской команды. Два гола забил **Аслан Валиев**, третий на счету **Павла Приходько**.

В ближайшее время ардонским футболистам предстоит встретиться с командами "Щит Осетии" (Владикавказ), "Кадгарон" (Кадгаронское поселение) и "СК ГМИ" (СК ГМИ).

### В ДОШКОЛЬНЫХ УЧРЕЖДЕНИЯХ

**Пройти равнодушно мимо детского сада № 2 "Елочка" просто невозможно! Взгляд прохожих невольно останавливается на трогательных и ярких поделках, находящихся во дворике дошкольного учреждения. Слоники и динозаврики, экзотические птицы и замысловатые фигурки животных, герои различных сказок — все это дело рук и фантазии талантливого и работоспособного коллектива "Елочки".**

Особый восторг вызывает голубой ручеек из пластиковых бутылок, радуют глаз сделанные также из подручных материалов цветочки вокруг него, необычные деревья и — колодец, совсем, как настоящий! Вся эта искусственная прелесть дополняет естественную красоту утопающего в живой зелени и цветущих растениях двора.

"Детский сад словно второй дом для малышек, — говорит заведующая **Мира Боциева**. — Нам хочется сделать его по-настоящему теплым, уютным и радостным для наших детишек. В этом году мы закрылись на текущий косметический ремонт первого июля, а уже через двадцать дней завершили побелку и покраску в помещениях, навели порядок и



## НА РАДОСТЬ ДЕТВОРЕ!



чистоту в игровых зонах двора. Весь коллектив всегда дружно и с энтузиазмом приступает к работам. Не остаются в стороне ни сторож, ни завхоз, ни наши воспитатели и нянечки, ни даже бухгалтер. Каждый старается сделать все на совесть, понимая, что это — на радость воспитанникам. Благодаря помощи руководства района, мы были полностью и своевременно обеспечены необходимым количеством материалов и инструментов для работы. Со всеми проблемами обращаемся к начальнику районного управления образования **Зауру Магомедову** и всегда находим с его стороны понимание и поддержку. Не так давно приобрели новые контейнеры для игрушек. Значительно увеличили игровой фонд разновозрастными развивающими играми".

Тридцать шесть воспитанников детского сада — главные люди "Елочка". Им обязательно захочется проводить на таких удивительных игровых площадках как можно больше времени. Красочно оформленная и ухоженная территория детского сада, действительно, создает отличное настроение, дает особенное ощущение неповторимости и оригинальности.

Ирина ДЗУГКОВА

### КУЛЬТУРА

## ФЕСТИВАЛЬ В ТУРЦИИ

**В Стамбуле состоялся второй международный фестиваль осетинской культуры. Мероприятие организовано при участии турецкого осетинского общества "Алан".**

В рамках фестиваля прошла выставка работ осетинских художников. Среди авторов **Магрес Келехсаев**, **Ахсар Есенов**, **Юрий Абисалов**, **Аркадий Кумаритов** и другие. Кроме того, для гостей были организованы конкурс осетинского пива и дегустация блюд осетинской кухни. Кульминацией культурной программы стал масштабный гала-концерт с участием северосетинского государственного академического ансамбля танца "Алан", детского ансамбля осетинского танца "Барс" турецкого осетинского общества "Алан", ансамбля "Нэртон" и других известных исполнителей.

По словам организаторов, в завершение концерта тысячный зал аплодировал артистам стоя.

Соб. инф.

### ПОГОДА

Ночь + 14	<b>Пятница</b> ☁️	День + 18
Ночь + 14	<b>Суббота</b> ☁️	День + 21
Ночь + 15	<b>Воскресенье</b> ☁️	День + 23

Прогноз получен по Интернету.

## ИМЯ В ИСКУССТВЕ

## ЖИЗНЬ, ПОСВЯЩЕННАЯ ПЕСНЕ

Если бы Барту Алексеевич Дзугаев за всю свою творческую жизнь создал только хор героической песни, он одним этим вписал бы свое имя в летопись искусств Осетии. Но он был человек яркий, его талант – многогранный, а сила физическая – сродни силам прославленным во всем мире осетинских богатырей. Наверное, поэтому ардонцы помнят его разным – автором многих героических песен и солистом созданного им коллектива, замечательным спортсменом, воспитавшим не одно поколение футболистов и боксеров, и просто человеком большой души, который всегда был рядом с людьми в их радости и горе. Барту Алексеевич ушел из жизни, когда ему было за 70, и он строил новые творческие планы, которым не суждено было сбыться. Но все, с кем он работал на протяжении многих лет, кого восхищали его талант певца и композитора, помнят, как много он сделал для родного Ардона и Осетии. Помнят и о том, что вчера, 8 августа, Барту Дзугаеву исполнилось бы 90 лет.

...Будучи еще школьником, Барту Дзугаев после уроков подрабатывал на консервном заводе, во время летних каникул работал в местном колхозе, был и прицепщиком в тракторной бригаде, и помощником комбайнера. Дома каждую свободную минуту поднимал гири, гонял мяч, занимался бегом. И пел. Пожалуй, в юности это было его главное увлечение – исполнение героических песен. Но лишь в 1949 году, когда ему было чуть за двадцать, он смог поступить в Орджоникидзевское училище искусств. Он учился и занимался футболом, боксом, прекрасная физическая подготовка помогла ему во время армейской службы. Вернувшись в Ардон, он возобновил учебу в училище и вновь стал активно заниматься спортом: играл за ардонскую футбольную команду «Пище-

вик», занимал в ее составе первые места в межрайонных и республиканских соревнованиях. При местном консервном заводе организовал секцию бокса, тренировался сам и приобщал к спорту сильных и мужественных людей молодежи. Он был чемпионом Северной Осетии в тяжелом весе и воспитал не одного талантливого боксера.

И все же песня оставалась для Барту Дзугаева главным в его жизни. И не просто национальная песня, но героическая, прославляющая лучших сынов Осетии. После окончания музыкального училища он пришел работать в городской Дом культуры и создал вокальную группу, а впоследствии на его базе хор героической песни. Этому хору было предначертано стать уникальным, самобытным коллективом, бережно хранившим



народные песенные традиции на протяжении десятиков лет, и пропагандистом национальной культуры в республике и за ее пределами. Барту Алексеевичу удалось найти и вовлечь в хор удивительные голоса, придающие неповторимый колорит осетинской героической песне. Не случайно за десятилетия своего существования коллектив неоднократно становился победителем и лауреатом республиканских, зональных и всероссийских творческих фестивалей. В числе лучших творческих коллективов Осетии выступал в Москве на сценах Кремлевского дворца съездов, Колонного зала Дома Советов, на открытых площадках ВДНХ.

В репертуаре хора песни о Героях Советского Союза **Алихане Гагкаеве** и **Каурбеке Тогузове**, о братьях **Каллаговых**,

братьях **Газдановых** и других славных сынах Осетии, совершивших бессмертные подвиги во имя Отечества. В разные годы солисты хора **Владимир Моураов**, **Заурбек Плиев**, **Николай Сикоев**, **Заира Габисова**, **Светлана Чельдиева** и **Роза Куркумули** получили звание «Заслуженный работник культуры РСО-А».

Песня о дважды Герое Советского Союза, генерале армии **Иссе Плиеве** занимает особое место в репертуаре хора. С ней связана незабываемая встреча с прославленным земляком. После концерта в Москве, в городе Ростове-на-Дону хору предстояло долгое ожидание поезда. Решили разыскать дом **Иссы Александровича**, бывшего в то время командующим СКВО, и спеть посвященную ему песню. Дом нашли без труда, и когда во дворе вдохновенно зазвучала песня о Герое, к окнам приехали все жители окружающих многоэтажек. Плиев был тронут до глубины души, он пригласил земляков в дом, где посетински щедро был накрыт стол, и с удовольствием вел долгую беседу о своей малой родине.

Год назад хор героической песни имени Б. А. Дзугаева отметил три юбилея – 60-летие со дня его создания, 40-летие со дня присвоения ему звания народного коллектива и 30-летие присвоения звания «Заслуженный коллектив РСО-А». Сегодня

им руководит заслуженный работник культуры Северной Осетии **Георгий Калоев**. И хотя давно перестал звучать сильный, красивый голос Барту Алексеевича, созданный им хор живет, поет о мужественных и доблестных сынах Осетии, радуя слушателей своими выступлениями на различных праздничных мероприятиях. Ардонцы назвали именем Б. А. Дзугаева не только хор, но и городской Дом культуры, выразив тем самым глубокое признание Барту Алексеевичу за его безграничную любовь к осетинской героической песне, которой он посвятил всю свою жизнь.

С большим уважением о Б. А. Дзугаеве говорит глава Ардонского района **Владислав Тотров**:

– В Ардоне есть люди, чей вклад в развитие культуры не только нашего района, но и республики, трудно переоценить. Среди них и Барту Алексеевич Дзугаев – артист, музыкант, настоящий подвижник в сфере народного творчества. Где бы ни выступал созданный им хор, люди слушали его с заманием сердца. Вдохновенно воспевают героев, доносят до зрителя их подвиги и сохраняют память о них в поколениях – в этом и проявляется подлинный патриотизм Барту Алексеевича. Хор героической песни, созданный им много лет назад, и сегодня – наша гордость.

Татьяна БАЙБАРОВОДА.

## ФЫДÆЛТЫ ФАРН

## ЦАРДЫ ФÆНДАГ

*Æртынæм азты кировыхъæуккаг Мамиаты Дауыты бирæ фыдæбæттыл куырой зылдис. Йæ бинойнаг Софа дæр хæдзары æнæкæрон зилæнтыл тыххæй æххæссид. Акæсын хъуыд æртæ лæппуйы фæдыл æмæ хуымæтæджы дæр нæ. Фæлгæ уæддæр колхозон быдырмæ заргæ цыдысты. Цард уыдис цæрынæн, æппæтæн дæр æмхуызон.*

Нæ адæм, уарзон бæстæйы сæ сабыр цард куы фехæла, уымæй тарстысты, æмæ сæ сæртæ уый байæфтой. Хæцæнгарз райсын æмæ фæдисы ацæуынæй дарддæр æндæр хъомыс нал уыд. Софа йæ лæджды фæдыл сæ хæдзары тигъæй бирæ фæкаст. Алыхуызон æнхъард хъуыдытæ йын йæ удмæ лæбурдтой. Афтæ йæм фæкаст, цыма абонæй фæстæмæ цоты разæй йæхицæн цæугæ æрцæудзæн.

Сæ цоты хистæр, **Хадзымураты**, зæрдыл уыцы цаутæ цæэррæмхыстытæй лæууынц. Сидзæрæй чи нæ базайы, уый йын йæ царды ад нæ бамбардзæн. Сывæллони зæрдæ æххормаг ахсæн æмæ гом рагъæн быхста. Фæлгæ ма дзы хæлæджды хæлуарæг дæр уыд. Цæмæн у афтæ? Кæмæндæр йæ фыд сæрæгасæй сыздæхт, дæуæн та хæсты быдыры баззад. Æппæт фарстæн дзуапп хъысмæт ратты, æвзонг зæрдæ уый не 'рцахсы.

Царды уæззау ахасты мады къух чысыл фæрогдæр кæнын хъуыд, æмæ дыууадæс-саздыд Хадзымурат йæ фарсмæ æрбалæууыд.

*- Хадзымурат, кары лæг дæ, бирæ фыдæбæттæ бавзæрстай. Де 'нæниздинадыл дæр фæбæрæг сты. Дыууадæс-саздыдæй кусын райдыдтай. Ракæн ма мын дæ хабæрттæ.*

- Куысты ныллæуыны тыххæй мæ курдиат бахастон нæ колхозы тракторон бригады разамонæг **Боциты Ладимæ**. Прицепщикæй райдайын уыдис мæ зæрдды. Гиццыл лæппу дæ, зæгъгæ, мæ сдзурын нал бауагъта. Колхозы сæрдæрма, дам, ацу, æмæ мæ раарыста.

Мæрзыйты Хъазыбег нæм куыста уæд хæдзарады сæргълæууæгæй. Кусæг лæг

йæ цæсты кадждын уыд. Фæллой хорз æмæ афонил лæвæрдта. Адæм сæ бынæттыл фидар хæцыдысты. Сидзæр лæппуйы уавæр дæр бамбарæн ис. Трактортимæ йын зын куы уа. Хуым фылдæр æхсæв кæнынц, æмæ хуыссæгæн куы нæ бафæраза.

Хъазыбег мын мæ уæхскыл йæ къух æрæвæрдта, комкоммæ мæм æрбакаст æмæ дзуры: «Родгæсæй дæ райсдзынæн. Райсом куыстмæ рацу».

Туацъæйы уыдис фермæ. Уым мæ **Добаты Муссæ**, **Гаджиты Тма**, **Дарчиты Сафары** къухы бакодта. Тынг уæздан лæгтæ уыдысты. Цæмæй мæ рæзгæ буар ма фæрисса, ууыл архайдтой. Ды, дам, нын бынатæй сихоры къæбæр хæсс. Иннæ хъуыддæгтæ мах бар уадз. Уæддæр кæм лæууыдтæн. Уыдис сæм ифтыгъд гал. Родты фаджды райсом раджды быдырмæ ласын райдыдтон. Фæлдаггæ уыд гуыффæ. Цыдæртæ мын æнтыстис.

Дуцгæ хъомы фермæйы фæстæдæр цыппар азы бакуыстон. Сæрд – хохи, зымæг – туацъæйы.

Фондз æмæ ссæдз азы та хырхæй-фæдæнæн радтон. **Гогаты Коля** – ме 'ххуысгæнæг. Цума зæгъын йн нæ хъуыд. Механизмы бынæй-иу уйтæккæ дæр опилкæ скалдта. Фæстæдæр **Суанты Хъазыбеджы** æрхъуыдыдзинады фæрцы хъæдыхæфæнтæ хæрдмæ ласын райдыдтам. Арæзтад нæ колхозы тынг фыдис, зымæгон уавæрты кусынæн бирæ фæйнæг хъуыд. Стройбригадæйы домæнтыл æххæссыдыстæм.

Хадзымурат колхозæн, фæстæдæр та Михайловскы æфсæн-бетон къæйтæ аразæн заводæн бирæ азтæ радта. Дыууæ лæппуйы схъомыл кодта. Алчидæр дзы ныртæккæ йæ хæдæг бинонтæджын у. Сæ цард аразынц. Цоты цот – йæ рухстаудждытæ. Кæстæртæй йæ зæрдæ никæмæ 'хсайы. Æфсымæр ма йын ис Дзæудждыхъæуы, æмæ уыйимæ дæр бастдзинад нæ халы.

Кæддæриддæр афтæ уæд.

ДЗУЦАТЫ Къоста.

Къамы: Мамиаты Хадзымурат.

## ПРОБЛЕМУ СТАВИТ ЧИТАТЕЛЬ



## УДОБСТВО ПАССАЖИРОВ ВАЖНЕЕ ВСЕГО

Автобусная остановка в центре города, рядом с ТЦ «Омега» – объект, вызывающий нарекания жителей. Во-первых, ожидающим здесь общественный транспорт практически оставили мало места, как мы видим отчетливо на снимке. Пространство заняли магазины (!). Люди же вынуждены ютиться между входами в магазины и автомашинами, которые паркуются вплоты к этим самым магазинам. То есть по Станиславскому: «по предлагаемым обстоятельствам».

Пользующиеся услугами маршрутных такси и автобусов просят хотя бы разместить на остановках расписание рейсов. В пример они привели остановки в других городах, где такая информация вывешена на всеобщее обозрение.

Больной вопрос – о парковочном «кармане», который занимают долгое время автомашины частных, а автобусы и маршрутки вынуждены останавливаться на середине трассы, чтобы забрать своих пассажиров с остановки. В результате складывается аварийная ситуация.

Также было обращено внимание на прохудившийся навес остановки. Число дыр на нем увеличивается с каждым годом, и на головы стоящих на остановке людей льются ручейки.

Надеемся, что соответствующие ведомства и службы не оставят без внимания состояние данной остановки и проявят благие инициативы – здесь и сейчас.

Соб.инф.

## СТАТИСТИКА

## В Северной Осетии показатели по предоставлению госуслуг в электронном виде — выше общероссийских

Фонд социального страхования Российской Федерации подвел итоги работы региональных отделений Фонда по реализации ключевых показателей, установленных Указом Президента РФ от 07.05.2012 № 601. Региональное отделение Фонда по РСО-Алания предоставляет страхователям и гражданам 18 государственных услуг. Показатели регионального отделения Фонда по предоставлению услуг в электронном виде второй квартал подряд превышают средние показатели по Северо-Кавказскому федеральному округу и в целом по Российской Федерации. Доля услуг, предоставляемых в электронном виде, в первом квартале 2018 года составила 68,5%, а во втором – 69,9%. Всего за полугодие 2018 года региональным отделением Фонда оказано 23176 услуг, из которых в электронном виде – 16043.

Для получения государственной услуги в электронной форме достаточно зарегистрироваться на Портале государственных услуг (<https://www.gosuslugi.ru/>) и получить доступ к личному кабинету.

## Литературный уголок

Коста ХАУТОВ

## ЕСЛИ БЫ...

Сердце любовные шрамы  
Памятью вечной хранит,  
Вижу еще: над лугами  
Юность куда-то спешит.

Сердце терзали сомнения,  
Зря укоряли порой,

## МÆ ФЫН

Мæ тар фынаы хьал фынтæ фæуынын,  
Цыма мæм 'ртæккæ æрбаæудзынæ ды.  
Дæ рухс номæй æз сау тыхтæ фæсурын,  
Сæумæ хурау æрмæстдæр дæу уынын.

Мæ ныййарæг мад, федтон дæ мæ фыны,  
Цыма æнкъардæй дуармæ ды лæууыс,  
Дæ къæдз лæдзæгыл æрæвæрдтай дæ роцоу,  
Дæ къæхты бынмæ джихауæй кæсыс.

Кæм дæ, Нана... Цы зындзинады уагæр,  
Дæ цæстысыг цæмæн кæлы, зæгъ ма.  
Фæцæуин дæм, фæрог кæнин дæ уавæр,  
Мæ улы ныфс нæ аскъуыды нырма.

Ныййарæг мад, нæ бафыстам дæ хæстæ,  
Фæлæ ма цы, цыфæнды дæр ма дзур.  
Дæ рухс ном дын мах алкæддæр æссарæм,  
Фæлæ уый цуу дæхи лæггæдты цур.

Ныййарæг мад уæд сабыргай æскасти,  
Йæ цæстæнгасай м'алыварс ныррухс.  
Мæхи йæм байстон, æрлæууыдтæн йæ разы.  
Кæсын, æмæ йæхинымæр ныббуц.

Йæ цæрдтытæ мын райдыдта уæд дзурын —  
Йæ тухитæ, фыдæбæттæ, зын цард.  
Йæ ныхæстæй ныдзæгъæлтæ мæ зæрдæ  
Æмæ мын цинмæ нал зыдта фæндаг.

Часто горячей слезинкой  
Я возвращал свой покой.

Так и пришла она — старость,  
Прошлое вижу, как сон,  
Если б хоть раз еще радость:  
Услышать тех дней перезвон...

Перевод Хасана ДЗУГАЕВА.



Лæмбынæг фарста: "Чи кæм ис, куыд цæры?"  
Цы дзурдзынæн, уый рагацау зыдтон.  
Фыр цинæй-иу йæ алыварс æрзылдтæн  
Æмæ йын уæд йæ рухс цæсгом уыдтон.

Йæ чындзытæй "куыддæтæ сты" куы фарста,  
Сæ коймæ-иу йæ хъарм цæссыг æркалд.  
Дæ фæллад уд ды сау мæрмæ куы хастай,  
Зæрдæйы фаг нæ байæфтай лæггад.

Дзырдта: "Уæ цуры судздынæн цырагъау,  
Хуыцаумæ, зæдтæм кувдзынæн мæрдтæй,  
Кæд байгом кæнид рухс цардмæ уæ фæндаг,  
Цæмæй цæрат рæсугъд æмæ фæрнаей".

Мæ тар фынаы мæ хьал фынтæм куы сайдта,  
Уæд бамбæрстон æз — хинаей мыл цæудзæн.  
О, Стыр Хуыцау, мæ фын та мæ фæсайдта,  
Мæ ныййарæг та сау мæрмæ цæудзæн.

Бæргæ ма йæм мæ быцъынæг æскъуыдтон,  
Фæлæ мæ разы сау маргъау фæтар.  
Æмæ мæ зæрдæ хъарæгау ныккуыдта —  
Куы нæ федтаин ацы фын фæлтау.

ДЖИОТЫ Валя.



## ПРОФИЛАКТИКА

ЧТО ТАКОЕ РАСЧЕТЫ  
ПО ОЦЕНКЕ ПОЖАРНОГО РИСКА?

**В соответствии со ст. 2 Федерального закона № 123-ФЗ от 22.07.2008 г. "Технический регламент о требованиях пожарной безопасности", пожарной риск — мера возможности реализации пожарной опасности объекта защиты и ее последствий для людей и материальных ценностей.**

Порядок проведения расчетов по оценке пожарного риска определен Постановлением Правительства Российской Федерации от 31 марта 2009 г. N 272 "О порядке проведения расчетов по оценке пожарного риска", которыми утверждены Правила прове-

дения расчетов по оценке пожарного риска. Эти расчеты могут входить составной частью в декларации пожарной безопасности, в специальные технические условия для разработки проектной документации на объекты капитального строительства, в расчетные обоснования противопожарной защиты, в раздел проектной документации "Мероприятия по обеспечению пожарной безопасности".

Эти расчеты проводятся путем сопоставления расчетных величин пожарного риска с соответствующими нормативными значениями пожарных рисков, уста-

новленными Федеральным законом "Технический регламент о требованиях пожарной безопасности".

Определение расчетных величин пожарного риска осуществляется на основании: анализа пожарной опасности объекта защиты; описания объекта защиты, в отношении которого проведен расчет по оценке пожарного риска; результатов проведения расчетов по оценке пожарного риска; перечня исходных данных и используемых справочных источников информации; вывод об условиях соответствия (несоответствия) объекта защиты требованиям пожарной безопасности.

**Зарина БРЯНЦЕВА,**  
инженер отделения  
профилактики пожаров ФГКУ-  
1 отряд ФПС по РСО-А.

## ПРОЕКТ

**Сегодня более 99,8% населения Республики Северная Осетия-Алания могут бесплатно принимать от 10 до 20 телеканалов в отличном качестве. Для жителей эта цифра стала уже почти привычной. Но не все осознали, что в зону охвата бесплатного цифрового телевидения входят не только места постоянной прописки, но и дачные поселки. Практически полное покрытие страны телесигналом стало возможным благодаря федеральной целевой программе "Развитие телерадиовещания в Российской Федерации на 2009-2018 годы".**

Жители России не расстаются с телевидением даже на даче. По данным Mediascope, не смотрят телевизор там всего 1,4% опрошенных (лето 2017 года). При этом в среднем на одной даче — 1,5 телевизора. После труда в огороде тысячи дачников-сезонников спешат отдохнуть за просмотром передач у экранов телевизоров. Грядки — грядками, а новости, "Давай поженимся", "Андрей Малахов. Прямой эфир" и телесериалы — по расписанию.

На 52 млн российских домохозяйств приходится более 27 млн загородных домов (второй показатель в мире после

## ЦИФРОВАЯ ПЕРЕДАЧА

## Дачники Республики Северная Осетия-Алания могут бесплатно принимать до 20 телеканалов

Китая). Оптимальное решение для комфортного телепросмотра в этих домах — цифровое эфирное телевидение.

10 телеканалов первого мультиплекса можно уверенно принимать как в крупных городах, так и в небольших населенных пунктах. При этом зрителям доступны региональные программы ГТРК "Алания" на телеканалах "Россия-1" и "Россия-24" и радиостанции "Радио России". Помимо ежедневных выпусков "Вести-Алания" зрители могут смотреть местные тематические программы.

10 телеканалов второго мультиплекса до конца 2018 года можно смотреть только в крупных городах и их окрестностях — во Владикавказе и близлежащих населенных пунктах. Но уже к концу года второй мультиплекс придет во все дома области. Тогда его увидят и те 35,9% дачников, которые выезжают в загородные дома только зимой или зимой и летом.

Сеть цифрового эфирного телевидения позволяет людям принимать многоканальное телевидение без абонентс-

кой платы и с минимальными расходами на приемное оборудование. Подключение оборудования для приема цифрового эфирного сигнала — дело нескольких минут. Владельцам новых телевизоров с поддержкой стандарта DVB-T2 (это все телевизоры, произведенные с 2013 года) нужна лишь антенна дециметрового диапазона.

**Директор филиала РТРС "РТЦ Республика Северная Осетия-Алания":**

"Большинство дачников ездят в свои загородные дома только летом и зимой. Им неудобно устанавливать дорогое оборудование для просмотра телеканалов, и нет смысла платить за то время, когда они не будут их смотреть.

Наилучший вариант для дачников — наружная дециметровая антенна с усилителем. Необходимо подключить к телевизору антенну с помощью кабеля, направить ее в сторону ближайшей телебашни и запустить автонастройку каналов. Местоположение ближайшей

телебашни можно уточнить с помощью интерактивной карты цифрового эфирного вещания на сайте [rtrs.ru](http://rtrs.ru). Антенну следует устанавливать как можно выше — на крыше дома.

В дополнение к телевизору старой модели, помимо антенны, понадобится цифровая приставка с поддержкой стандарта DVB-T2. В этом случае антенна подключается к приставке, а приставка — к телевизору".

Цифровые телевизоры и приставки доступны в большинстве магазинов бытовой электроники. Сегодня на рынке представлены более 2500 моделей телевизоров стандарта DVB-T2. Минимальная цена телевизора — 5200 рублей. Ассортимент цифровых приставок стандарта DVB-T2 составляет около 400 моделей. Цена приставки — от 650 рублей, дециметровая антенна — от 400 рублей.

В случае затруднений с настройкой оборудования для приема цифрового эфирного телевидения можно обратиться в центр консультационной поддержки (ЦКП) во Владикавказе по телефону +7 (8672) 25-25-26, +7 (8672) 25-22-55 либо по телефону федеральной "горячей линии" 8-800-220-20-02 (звонок бесплатный). ЦКП работает по будням с 10:00 до 17:00, "Горячая линия" — круглосуточно.

## КСТАТИ

"МОЛОДЫХ ЛЮДЕЙ СРЕДИ  
МОИХ ПОКУПАТЕЛЕЙ НЕТ"

Более 20 лет Ирина САУТИЕВА работает в газетном киоске, без которого, пожалуй, невозможно представить центр нашего города. Здесь — огромный выбор газет, журналов, сборников кроссвордов, календарей. И все они рассортированы так, чтобы покупатель легко мог найти интересующее его издание. А запросы у покупателей бывают разные. Кто-то интересуется спортом, кто-то политикой, а кто-то хочет быть в курсе светских новостей. В киоске каждый найдет периодику по душе.



По словам Ирины Михайловны, сегодня главные читатели газет и журналов — пенсионеры. Некоторые из них стали ее постоянными клиентами, для которых Ирина Михайловна не просто продавец, но еще и близкий человек, с которым можно поговорить о новинках, обсудить прочитанное. Обычно люди старшего поколения хранят верность одним и тем же изданиям. Таким, как "Свободный взгляд", "Версия" и другие. Из журналов они предпочитают "Мах Дуг", "Дарьял". Есть свои подписчики на "Северную Осетию", "Пульс Осетии" и ставшую родной "районку".

В киоск к Ирине Михайловне заглядывают и люди среднего возраста. Они больше берут газеты "Владикавказ", "Аргументы и Факты", "Экспресс-газета", "Спорт Иристана". Из журналов часто выбирают "Караван историй" и "Домашний очаг". А разнообразят их досуг сборники кроссвордов, которых здесь достаточно много. Кстати, самые сложные — sudoku — покупают люди старшего поколения, которым давно за 70.

— А вот молодых людей среди моих покупателей нет, — с сожалением говорит Ирина Михайловна. — Никто из них возле киоска даже не останавливается. Молодежь чтение газет и журналов предпочитает социальные сети. Поэтому и покупателей с каждым годом становится все меньше. А ведь когда-то мы были самой читающей страной в мире.

Марина СИКОЕВА.

Уважаемая и дорогая **Алла Константиновна БАГДАЕВА!** От всего нашего дружного коллектива примите искренние поздравления с днем рождения!

Быть хорошим руководителем дано не каждому, но нам с Вами повезло! У Вас присутствуют все качества отличного лидера — мудрость, строгость и справедливость!

Мы желаем Вам, и как руководителю, и как хорошему человеку, самого необходимого — здоровья, мира, счастья души, любви сердца, удачи судьбы и достатка жизни! Уважения Вам безмерного, достижения всех поставленных высоких целей, безбланных рабочих будней и домашнего благополучия.

**Любящий Вас коллектив ДДТ.**

**Фирма "КАЗБЕК"**  
Окна из ПВХ. Гарантия. Рассрочка.  
Ремонт. Сетка в подарок.  
Тел. 8-960-400-28-11.

**НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ**  
Бельгия, от 350 р./м<sup>2</sup>  
Тел. 8-928-235-25-89, Алан.

**ПРОКАТ ПАЛАТОК и АВТОХОЛОДИЛЬНИКОВ.**  
Тел. 8-988-874-35-69, 8-988-838-89-55.

**БАЛКОНЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ, ЛОДЖИИ, МАНСАРДЫ ИЗ МЕТАЛЛОСАЙДИНГА, КРОВЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ.**  
Тел. 8-909-477-20-52, 8-928-481-01-18, Олег.

**ПОЕЗДКИ НА ЧЕРНОЕ МОРЕ**  
на комфортабельном а/м "Мерседес" (кондиционер, видеосалон).  
Тел. 8-919-427-79-16, Давид.  
8-960-401-64-41, Олег  
8-962-744-41-88.

14 августа с 12.00 до 13.00 г. Ардон, Аптека № 8, ул. Пролетарская, 63  
**СЛУХОВЫЕ АППАРАТЫ**  
(Россия, Швейцария, Дания) **ЦИФРОВЫЕ, ЗАУШНЫЕ, КАРМАННЫЕ** от 6,5 до 17 тыс. руб. Батарейки, вкладыши, шнуры.  
Товар сертифицирован. Гарантия. Скидки пенсионерам.  
Вызов специалиста на дом по тел: 8-963-888-49-99.  
О возможных противопоказаниях проконсультируйтесь со специалистом

**Продается бычок.**  
Тел. 8-988-873-77-06, 8-988-872-35-29  
Установка памятников, плитки, штукатурка, стяжка, фундаментные работы, спиливание деревьев.

**МЕТАЛЛОИЗДЕЛИЯ**  
ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ:  
ВОРОТА, КАЛИТКИ, РЕШЕТКИ, ПЕРИЛА, НАВЕСЫ, КОЗЫРЬКИ.  
Возможна рассрочка.  
Тел. 8-962-746-87-51.

**ИЗГОТОВЛЕНИЕ ГРАНИТНЫХ ПАМЯТНИКОВ И ПЛИТОК.**  
Художественные работы любой сложности.  
Ул. Советов, 11 (цех напротив ОВД).  
Тел. 8-928-065-65-72, 8-989-039-03-29 (художник).

**ПОЕЗДКИ НА МОРЕ:**  
Краснодарский край, Крым, Грузия, Каспийское море. На новых м/а "Мерседес-Спринтер" и "Фольксваген", кондиционер, видеосалон, откидные сидения с высокими спинками, Wi-Fi.  
Тел. 8-928-065-20-20, 96-42-96.

**БАПЬЗАМИРОВАНИЕ КРУГЛОСУТОЧНО ВОЗМОЖНО УКОЛОМ — 4500 р. ГАРАНТИЯ КАЧЕСТВА**  
Купание, одевание, макияж, доставка ритуальных принадлежностей, копка могил, перевозка по республике и за ее пределы.  
Тел. 8-988-834-92-41, 8-928-068-66-91 Геннадий.

**Рухс (Свет)**  
Учредитель: Администрация местного самоуправления Ардонского района РСО-А. 363332, г. Ардон, ул. Советов, 6.

**И.о. главного редактора А.Г. БЯЗЫРОВА.**

**Наши телефоны:**  
Гл. редактор: 3-02-60.  
Ответственный секретарь: 3-02-63.  
Бухгалтерия и рекламный отдел: 3-02-61  
подписано в печать по графику — 16.30, фактически — 16.30.

\* Редакция не вступает в переписку с авторами.  
\* Рукописи не рецензируются и не возвращаются.  
За содержание материалов и рекламы ответственность несут авторы. Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов публикаций.  
\* Газета выходит 3 раза в неделю (вторник, четверг, суббота) на осетинском и русском языках.  
\* Цена свободная.  
Материалы со знаком **Р** печатаются на платной основе.

**+12**  
Компьютерная верстка редакции.

**АДРЕС редакции (издателя):**  
г. Ардон, ул. Советов, 13.  
ardonruhsh@mail.ru  
Индекс 53910  
Печать офсетная. Тираж 3466 экз. Зак. № 992 Объем — 1 п. л.  
Отпечатано в АО "Осетия-Полиграфсервис" г. Владикавказ, пр. Коста, 11.

**ПОЕЗДКИ НА МОРЕ:**  
на большом комфортабельном автобусе с кондиционером, видеосалон, холодильником. Размещение.  
Тел. 8-928-485-37-73.

**Ансамбль "УДЫ ЗАРД"**  
музыкальное обслуживание любых торжеств.  
Живой звук и исполнение разнообразных композиций, индивидуальный подход к каждому.  
Тел. 8-928-494-77-94, 8-919-422-10-11

**КУПИМ ДОРОГО!**  
Советские радиодетали, платы (в т.ч. материнки).  
Автомобильные и промышленные катализаторы (сажевые фильтры), измерительные приборы, осциллографы, частотомеры и др., радиостанции, ЭВМ, АТС, термомпары, КСМ, КСП, реохорды, аккумуляторы СЦ, СЦС, СЦД, СЦК, контакты с пускателей.  
Вопросы по тел. 8-918-663-36-33.

**ЭТАЛОННАЯ ШКОЛА МЕНТАЛЬНОЙ АРИФМЕТИКИ (с 4 до 16 лет) теперь и в Ардоне.**  
Тел. 8-962-747-40-90.

**МЕДИЦИНСКИЙ ПЕДИКЮР, ЛЕЧЕНИЕ ВРОСШИХ НОГТЕЙ, ТРЕЩИН, МИКОЗЫ (ГРИБОК), УДАЛЕНИЕ НАТОПТЫШЕЙ, МОЗОЛЕЙ, БОРОДАВОК.**  
Пенсионерам — скидка.  
Тел. 8-988-879-39-97, Залина.

**КЦ "БИТ"**  
Рабочие тетради с обложками по низким ценам.  
Ул. Советов, 13 (напротив полиции).  
Тел. 3-20-84, 8-928-070-57-36.

**МОСКИТНЫЕ СЕТКИ ЖАЛЮЗИ ОКНА И ДВЕРИ (ПВХ).**  
Тел 8-928-069-15-43.

**ПЕПЛОБЛОКИ (КБР) ПЕСОК С ДОСТАВКОЙ**  
Тел. 8-909-472-11-28, Геннадий.

**Внимание членов садоводческого товарищества "Восход"**  
Убедительно просим всех желающих пользоваться в дальнейшем своим участком, в течение двух недель, по субботам, подойти к шлагбауму к 13 часам. В случае, если ваши участки будут перераспределены другим гражданам, мы не понесем, согласно закону, никакого наказания, поскольку все были осведомлены о требованиях к членам товарищества.  
**Еще раз напоминаем:** кто не желает пользоваться участком, пожалуйте, приходите к обозначенному выше времени и напишите отказные заявления.  
**Владимир ДЗАГУРОВ,** председатель товарищества "Восход".

**СДАМ В АРЕНДУ а/м "ВАЗ-21015"**  
2004 г. в. (для работы в такси) в Алагире с последующим выкупом.  
Тел. 8-938-885-37-28.

**на комфортабельном микроавтобусе "СПРИНТЕР"**  
Тел. 8-928-480-76-26, 8-963-376-18-87, 92-41-12.

**Ресторан "ПОДКОВА"**  
приглашает всех провести любые мероприятия по минимальным ценам.  
Тел. 8-928-067-48-18.

**УСЛУГИ**  
Побелка, покраска, генеральная уборка домов. Тел. 8-989-035-39-10  
Покраска, побелка, генеральная уборка домов. Тел. 8-918-834-17-60, 8-960-400-44-37  
Копаем траншеи, демонтаж старых домов, фундаментные работы, стяжка. Тел. 8-918-833-70-31, Гена  
Спиливаем деревья любой сложности, косим траву. Тел. 8-938-885-12-19, Хетаг  
Штукатурка, шпаклевка, побелка, обои, ламинат, откосы, гипсокартон. Тел. 8-988-833-71-77

**ПРОДАЕТСЯ**  
Дом без ремонта с частичными удобствами общей площадью 74 м<sup>2</sup> (р-н пенькозавода). Тел. 8-928-070-27-76, 8-969-675-13-33  
Дом по ул. Кошевого, 115. Тел. 8-938-885-33-35  
Дом в с. Нарт (107 м<sup>2</sup>), 4 комнаты без отделочных работ, 3/участок в 14 соток или меняется на жилье в г. Ардоне или во Владикавказе. Тел. 8-928-065-10-15  
Дом (64 м<sup>2</sup>). Цена — 1 млн руб. Ул. Бр. Дзугаевых, 205 "а". Тел. 8-918-834-71-41

Выражаем благодарность соседям, родным и всем, кто разделил с нами боль утраты нашей дорогой **Музаевой - Мециевой Руслан-веты Михайловны.**  
Сообщаем, что 40-дневные поминки состоятся **10 августа** по адресу: ул. Колхозная, 64  
**Семья Музаева Хазби.**

**РАЗНОЕ**  
Сдаются 2 бокса с шиномонтажным оборудованием и подъемником. Здание находится на объездной трассе возле мойки самообслуживания.  
Тел. 8-919-423-55-01, Батраз

**ПРОКАТ ПАПАТОК, СТОПОВ**  
• СВАДЕБНЫЕ И ПРОСТЫЕ  
• МУЗЫКА  
• АВТОХОЛОДИЛЬНИК  
• Доставка и установка  
Тел. 8-928-484-18-04.

Выражаем благодарность родным, соседям, друзьям, знакомым и всем, кто разделил с нами горечь утраты нашей дорогой **Дзугкоевой — Цуцаевой Хадизат Хазбечировны.**  
Особая благодарность за помощь и организацию похорон зятю Юрию Кулову и Олегу Цаликову.  
Сообщаем, что 40-дневные поминки состоятся **11 августа**, в субботу, по адресу: ул. Тогузова, 4.  
**Семья Дзугкоевых.**

Коллектив Ардонской районской больницы выражает глубокое соболезнование сотруднику Г.И.Икаеву по поводу кончины матери  
**ИКАЕВОЙ Фаризат Зурапповны.**